



T.C.  
ÇORUM VALİLİĞİ

Türkiye

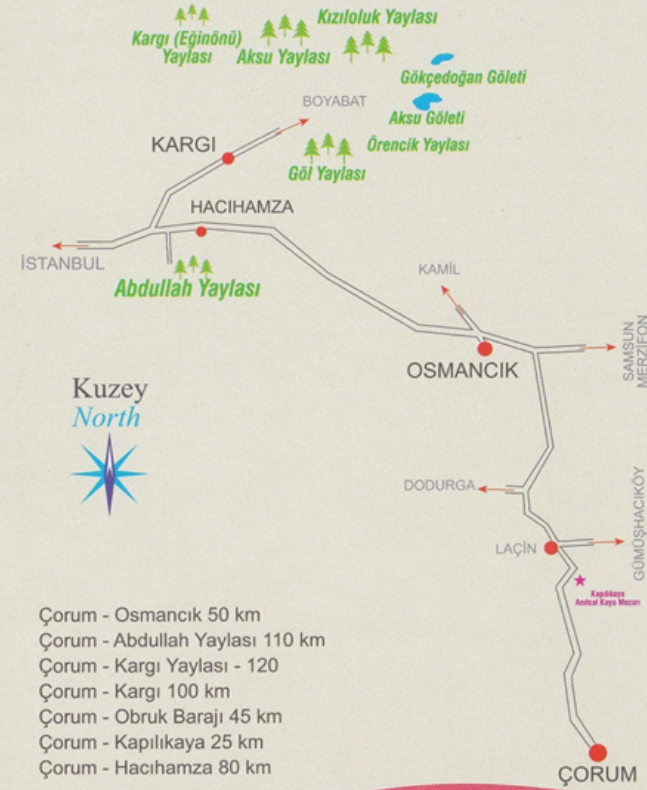


# KARGI

İL KÜLTÜR ve TURİZM MÜDÜRLÜĞÜ



## Kargı Ulaşım Krokisi How to Reach Kargı



İL KÜLTÜR ve TURİZM MÜDÜRLÜĞÜ

Tel:0. 364. 213 47 04 - 213 85 02 • Fax:0. 364. 212 05 10

Çorum Müzesi:0.364.213 15 68

Kargı Kaymakamlığı:0.364.651 20 01 Kargı Bld:0.364.651 20 08

www.corumkulturturizm.gov.tr e-mail:corum@kultur.gov.tr

T.C. Çorum Valiliği İl Kültür ve Turizm Müdürlüğüne hazırlanmış İl Özel İdaresince bastırılmıştır.



## KARGI

Kargı'nın Türklerin yerleşiminden önceki adının BLAENE olduğu belirtilmektedir.

Kargı 1936 yılına kadar bazen Osmancık'a, bazen Tosya'ya bağlı olarak idare edilmiş, 1936'da ilçe yapılarak Kastamonu iline, 1956 yılında da Çorum iline bağlanmıştır.

Çorum'a 106 km. uzaklıkta olan ilçe doğal güzellikler açısından oldukça zengindir. Günübürlük turlar, doğa fotoğrafçılığı, kempçilik ve kuş gözlemciğili gibi bir çok aktivitenin yapılabileceği alternatif turizm merkezi konumundadır.

*It is documented that the former name of Kargı before the occupation of Turks was BLAENE.*

*Kargı was administered at times under Osmancık, and at other times under Tosya, and in 1956, it had its own town government, under the administration of the city of Çorum.*

*This town, which is 106 km away from Çorum, is enriched with natural marvels. It presents many alternatives to visitors such as taking daily tours, taking natural photography, camping and observing birds.*



## Abdullah Yaylası

Kargı ilçesinde ve İlimizin en yüksek dağı olan Köse Dağı (2050 m.) üzerinde yer almaktadır. Çorum'a uzaklığı 114 km , ilçe merkezine 26 km'dir. İstanbul'u Samsun'a bağlayan ve Osmancık'tan geçen karayoluna 12 km. uzaklıktadır.

Temiz havası, bol suyu; bozulmamış doğasında kendine özgü bitki örtüsü ve yemyeşil çam ormanları ile konaklamaya değer yaylalarımızdandır.

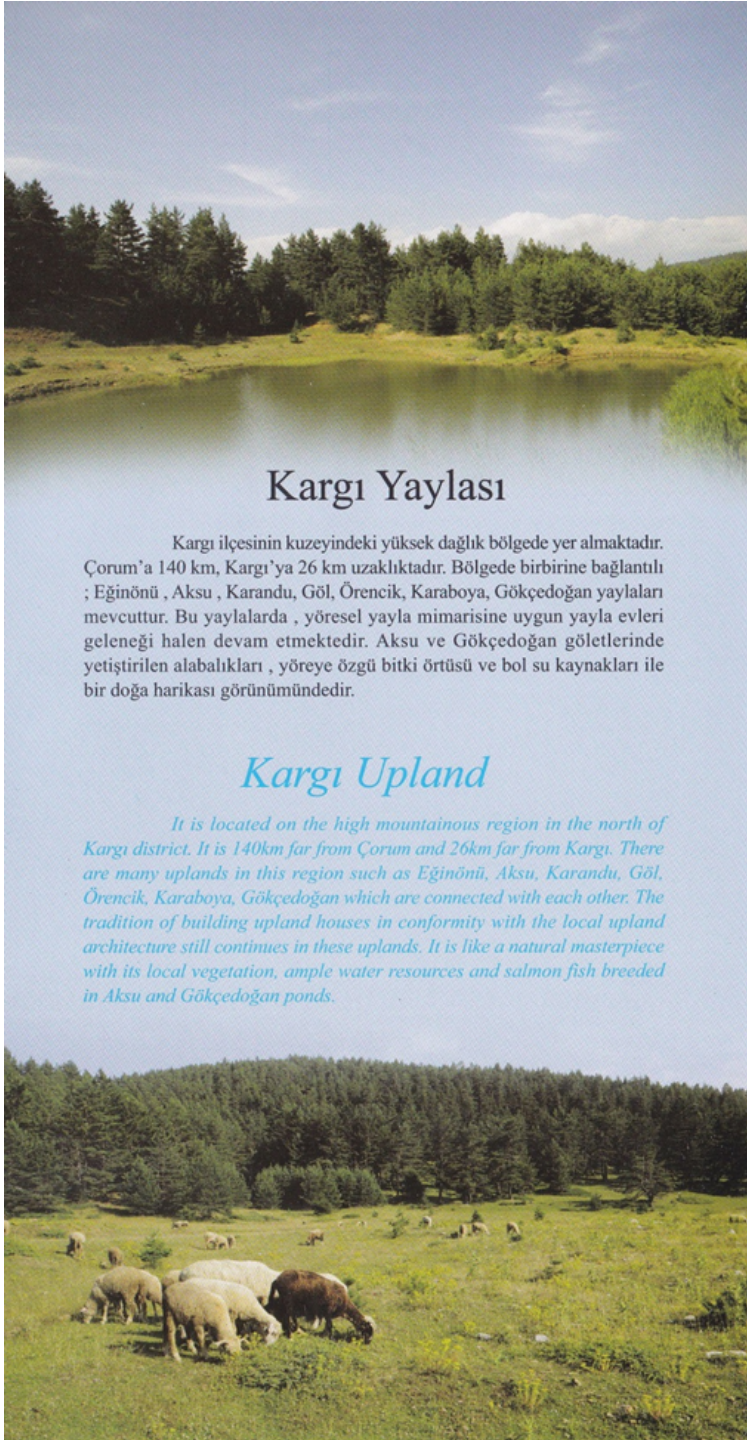
Yaylada konaklama ünitesi, restoran ve piknik alanı bulunmaktadır.

## Abdullah Upland

*It is located in Kargı district on Köse Mountain (2050 m) which is the highest mountain of Çorum. It is 114 km far from Çorum and 26 km far from the district center. It is 12 km far from the highway which connects İstanbul to Samsun and passes from Osmancık.*

*It is one of our uplands which worth to stopover for its clean and ample water resources, unspoilt nature and local plant species such as scotch pine and black pine. It has an accomodation unit, restaurant and picnic site.*





## Kargı Yaylası

Kargı ilçesinin kuzeyindeki yüksek dağlık bölgede yer almaktadır. Çorum'a 140 km, Kargı'ya 26 km uzaklıktadır. Bölgede birbirine bağlantılı ; Eğinönü , Aksu , Karandu, Göl, Örencik, Karaboya, Gökçedoğan yaylaları mevcuttur. Bu yaylalarda , yöresel yayla mimarisine uygun yayla evleri geleneği halen devam etmektedir. Aksu ve Gökçedoğan göletlerinde yetiştirilen alabalıkları , yöreye özgü bitki örtüsü ve bol su kaynakları ile bir doğa harikası görünümündedir.

## Kargı Upland

It is located on the high mountainous region in the north of Kargı district. It is 140km far from Çorum and 26km far from Kargı. There are many uplands in this region such as Eğinönü, Aksu, Karandu, Göl, Örencik, Karaboya, Gökçedoğan which are connected with each other. The tradition of building upland houses in conformity with the local upland architecture still continues in these uplands. It is like a natural masterpiece with its local vegetation, ample water resources and salmon fish bred in Aksu and Gökçedoğan ponds.

## Örencik Köyü Camii

Kargı ilçesi Örencik köyünde bulunan Osmanlı dönemi yapımı camiidir. Günümüzde halen hizmet vermektedir.

## Örencik Village Mosque

This mosque, found in Örencik village in the town of Kargı, was constructed during the Ottoman period. Today, it is still in use.

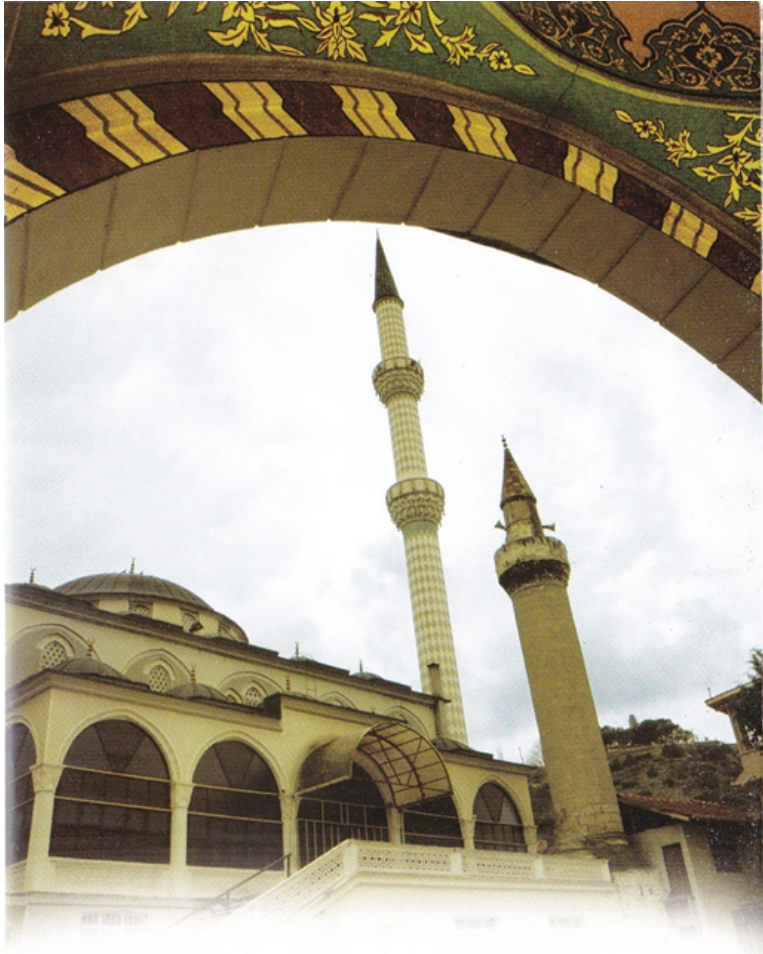
## Oğuz Köyü Camii

16. yy'ın ilk çeyreğine tarihlenen cami köyün ismiyle anılmaktadır. Cami, dikdörtgene yakın planlı esas mekan ile son cemaat mahallinden oluşmaktadır. Esas mekanın üzeri büyük kubbe, doğu, batı ve kuzeyde yarım kubbe ve iki küçük kubbeyle örtülüdür. Duvarları bir sıra sarı renkli kesme kumaşa, bir sıra tuğla örgülü, araları harçlı ve derzlidir. Caminin son cemaat yeri doğu-batı istikametinde caminin kuzeyinde yer almakta olup, ahşap çatı sundurmalı ve alaturka kiremeti örtülüdür. Kuzeybatı köşede tek şerefeli taş ve tuğla örgülü minaresi bulunmaktadır.

## Oğuz Village Mosque

This mosque, which is named after the village it is found, dates back to 16th century's first quarter. It consists of the main area in a rather rectangular shape and a narthex. The main area is covered with the great dome, its east, west and north a half dome, and two small domes. The walls consist of one layer of yellow colored fabric-stone, and another layer of brick, one after the other, and in between there are mortar and joints. The narthex which is in a east-west direction and is found at the North of the mosque, has a pent-roof and covered with oriental bricks. In the northwest corner, there is a minaret with one balcony, layered with stone and bricks.



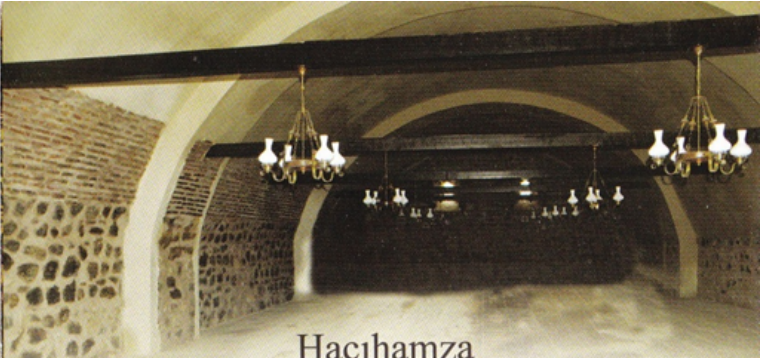


## Sinan Paşa Camii ve Minaresi

Hicri 912 (M.1506/07) yılında yapılmıştır. 1943 yılına kadar çeşitli tamiratlar yapılmıştır. Bu tarihte meydana gelen depremde büyük hasar görmesi nedeni ile camii yıktırılmıştır. Yapı tarzı olarak Oğuz köyü camii'ne benzediği kaynaklarda belirtilmektedir. Camiinin batısında bulunan tarihi minare taş örgülü olup tek şerefelidir. Şerefe altı mukarnaslı, konik gövdelidir.

## Sinan Pasha Mosque and Minaret

The mosque was constructed in 912 of the Islamic calendar (A.D. 1506/1507). It went through numerous repairs until 1943. However the mosque was demolished after it was seriously damaged during an earthquake in 1943. It is stated in the resources that, stylistically, it resembles Oğuz Village mosque. The historical minaret that arises in the west of the mosque is stone-braided and it has one balcony. Underneath the balcony is a muqarnas with a conic structure.



## Hacıhamza

Kargı ilçesine bağlı bir belde olan Hacıhamza D 100 karayolu üzerinde olup çok eski bir yerleşim alanıdır. Beldedeki eski doku kentsel sit olarak ilan edilmiştir.

*Hacıhamza, a town in Kargı, is on the side of D-100 highway, and it is an archaic settlement. Because of the old pattern in the town, the area is preserved as an archeological site.*

## Menzil Han ve Hacıhamza Hamamı

Han 1506-07 tarihinde Sinan Paşa tarafından yaptırılmıştır. Taş üzerine tuğladan inşaa edilmiş dikdörtgen planlı bir yapıdır. İç kısımda çatıyı desteklemek amaçlı kemerler mevcuttur. Aynı tarihte Sinan Paşa tarafından birde hamam inşaa edilmiştir. Kesse ve moloz taşlardan inşaa edilen hamam soğukluk, ılıklik ve sıcaklık olmak üzere üç bölümden oluşmaktadır.

## Menzil Inn ve Hacıhamza Bath

*The inn was built by Sinan Pasha during 1506-1507. It is a rectangular structure, constructed by bricks on stones. In the inner part, arches support the roof. In the same year, Sinan Pasha also built a Turkish Bath. This bath, which was constructed from face stone and rubble stone, consists of three parts: cold area, warm area and hot area.*

## Hacıhamza Evleri

Beldede eski türk mimarisi örneklerinden olan günümze kadar gelmiş eski evler mevcuttur. Bir kısmı halen kullanılmaktadır. Çoğu iki katlı olan evler, ahşap arası kerpiç örülelererek yapılmış ve tatlı kireç sıvalıdır.

## Hacıhamza Houses

*In this town historical houses of old Turkish style which were preserved until today, are present. Some of these houses are still occupied. They are mainly two-storey houses and their walls are made of adobe in between wood, and have a coating of sweet lime.*

